

*le boat*

Tous à bord !

# CANAL CALÉDONNIEN

Guide régional





**9** Vitesse maximale sur les canaux (en km/h)

Il n'y a pas de limite de vitesse sur les lacs. Cependant, ralentissez dans les ports, lorsque vous passez à côté de bateaux amarrés, près de pêcheurs, et faites attention aux vagues provoquées par votre bateau qui peuvent endommager les berges.

 Restez sur la droite quand vous croisez un bateau

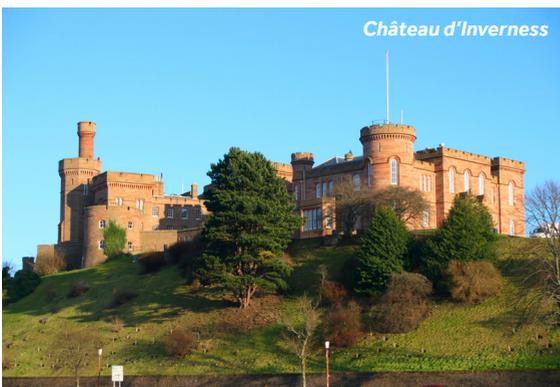


	Temps approximatif		Nombre d'écluses	
Inverness (pont mobile de Tomnahurich)	1 h	5 h 15 min	1	1
Lochend	1 h 15 min		0	
Drumnadrochit	1 h		0	
Foyers	2 h		0	
En aval des écluses de Fort Augustus	1 h	1 h	5	5
En amont des écluses de Fort Augustus	30 min	2 h 45 min	0	4
Écluse de Kytra	1 h 15 min		2	
Invergarry	15 min		0	
Great Glen Waterpark, Loch Oich	45 min		2	
<b>Écluses de Laggan (Base Le Boat)</b>	2 h 15 min	3 h 30 min	2	2
Gairlochy	1 h 10 min		0	
Banavie (pour Fort William)				

Les temps de navigation sont approximatifs, basés sur une vitesse moyenne de 9 km/h et d'un temps de passage par écluse de 12 min. Votre vitesse, le courant et le temps passé dans les écluses affecteront le rythme de votre croisière.

## INVERNESS

Connu comme la capitale des Highlands, Inverness a réussi à conserver tout son charme. Plongez dans son passé en empruntant le sentier Inverness qui vous guidera à travers les villes nouvelles et anciennes. Promenez-vous le long des berges du fleuve et vous atteindrez les petits îlots des Ness Islands, loin de l'agitation de la ville et idéals pour un pique-nique. Le long du chemin, vous passerez près des tours de grès rouge de la cathédrale St-Andrew, et du théâtre Eden Court proposant opéras, ballets et pièces de théâtre, ainsi qu'un cinéma. Traversez l'un des ponts pour vous rendre aux jardins botaniques, avec sa superbe collection de plantes subtropicales. Le château d'Inverness, datant de 1836, se dresse sur une falaise surplombant la rivière Ness. Promenez-vous dans ses jardins. Ouvert en 2017, la tour nord du château sert de plateforme d'observation et offre un superbe panorama sur le Loch Ness, le Canal Calédonien autour du Moray Firth et Chanonry Point. La réserve naturelle Merkinch est un joyau caché au cœur d'Inverness. Vous pourrez y apercevoir des chevreuils, des hiboux, des hérons, etc. L'église Old High St-Stephen's, construite au XVIIIe siècle, est remarquable et ses vitraux valent le détour. En périphérie de la ville, le Golf Torvean possède un parcours de 18 trous pour les amateurs de golf. (+44 (0) 1463 225 651).



Château d'Inverness

**Restaurant recommandé :** Restaurant Rocpool, Ness Walk, après le pont de Ness.

**Commodités :** Vous trouverez tout ce dont vous avez besoin à Inverness : supermarchés, restaurants, commerces et un Office du Tourisme (+44 (0) 8452 255 121). Ne manquez pas le Victorian Market, une galerie commerciale avec une quarantaine de boutiques et deux cafés.



Loch Ness

### LOCH NESS

C'est le deuxième plus grand lac d'Écosse, mais le plus grand en volume de par sa profondeur (213m). On raconte qu'un monstre marin hante ce lac - gardez vos yeux ouverts !



### Château d'Urquhart



## DRUMNADROCHIT

Au centre du Loch Ness, une visite de Drumnadrochit (à 1,5km de l'amarrage) ne serait pas complète sans une visite du Centre du Loch Ness. Apprenez-en plus sur les nombreux mythes et les expéditions scientifiques autour de ce monstre marin. Les enfants vont adorer Nessieland avec son minigolf, son aire de jeux et son train miniature. À 3km de Drumnadrochit, sur la rive nord du Loch Ness, vous trouverez le château d'Urquhart qui mérite bien une visite. Construit sur une colline au XIIIe siècle, promenez-vous autour de ses ruines anciennes, découvrez son histoire mouvementée, et appréciez la vue qu'il offre sur les environs. La meilleure façon de s'y rendre est en taxi depuis Drumnadrochit. Sinon comptez 45min - 1h à pied (+ 30min de marche à pied des amarrages jusqu'à Drumnadrochit). Vous pouvez également vous diriger vers le Glen pour faire une balade à pied le long des nombreux sentiers de randonnée ou à dos de cheval ou de poney (contactez le Highland Riding Center au +44 (0) 1456 450 220).

**Restaurant recommandé :** Fiddlers Highland à Drumnadrochit ou Lewiston au Loch Ness Inn si vous visitez le Château d'Urquhart.

**Commodités :** café, boutiques de souvenirs, épicerie et un Office du Tourisme (+44 (0) 1456 459 086).

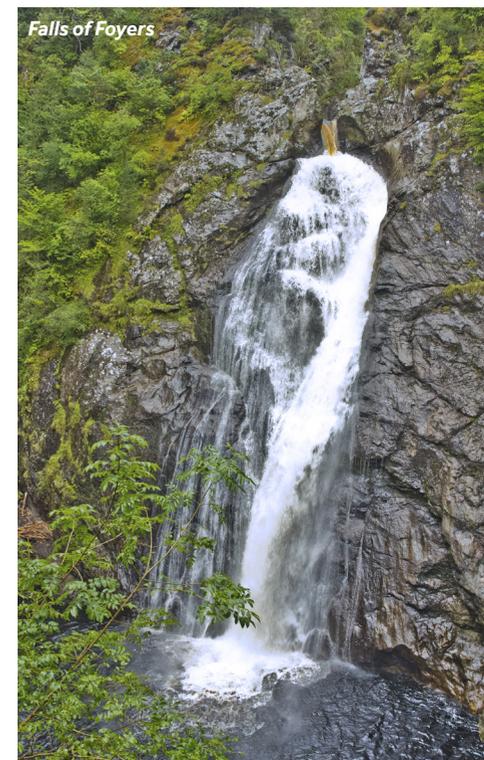
## FOYERS

Faites escale ici pour admirer les Falls of Foyers, une cascade spectaculaire de 140 pieds dans laquelle la rivière Foyers tombe dans une gorge, et alimente le Loch Ness. Un chemin bien aménagé (mais qui peut être glissant par moment) au milieu d'une belle végétation luxuriante, vous permet d'y accéder (env. 30-45 min à pied de l'amarrage). **Veillez noter qu'il n'est pas recommandé de s'amarrer à cet endroit si le vent souffle en direction d'Inverness. Il est par ailleurs interdit de passer la nuit à cette halte et veuillez ne pas y stationner plus de 2 heures.**

**Restaurant recommandé :** Craigharroch House Hotel, à 1,4km après avoir passé la cascade - attention, ça grimpe !

**Commodités :** épicerie, salon de thé et bureau de poste près de l'Hôtel Craigharroch House

Falls of Foyers



## FORT AUGUSTUS & INVERMORISTON

Fort Augustus est l'une des escales les plus pittoresques le long du canal, et offre une impressionnante sélection d'attractions touristiques. Prévoyez une heure pour franchir les cinq écluses successives à l'approche du village. En aval des écluses, vous trouverez l'Iceberg Glass pour acheter des souvenirs. Vous en apprendrez plus sur le Canal Calédonien au Caledonian Canal Heritage Centre, et le Clansman Centre vous donnera un aperçu de la vie des Highlands au XVIII<sup>e</sup> siècle. Il y a aussi une grande boutique d'artisanat celtique. La ville est appréciée des randonneurs et des cyclistes avec ses nombreux sentiers de randonnée - le plus populaire étant le Great Glen Way. Boots 'n Paddles (+44 (0) 3336 006 008) loue des canoës et propose du tir à la carabine à air comprimé, du tir à l'arc ainsi que des visites des gorges, tandis que Monster Activities (contactez lan au +44 (0) 7710 540 398) propose du rafting, des descentes en rappel et des treks guidés. Enfin, les amateurs de golf ne sont pas oubliés. Le Fort Augustus Golf Club dispose d'un parcours de 9 trous considéré comme l'un des plus difficiles d'Écosse (+44 (0) 1320 366 660).

À 10 min de bus se trouve Invermoriston, situé sur les rives du Loch Ness, mais il n'y a pas de quai pour s'y amarrer en bateau. Ce petit village est une halte agréable. Le pont, construit par le célèbre ingénieur Thomas Telford en 1813, est l'emblème du village. On dit du puits de Saint Columba qu'il a été béni en 565 par le Saint irlandais. Les gens du pays lui attribuent des propriétés curatives et des offrandes y sont déposées. La boutique Clog & Craft est l'endroit idéal pour acheter des souvenirs.

**Restaurant recommandé :** The Lock Inn, à côté des écluses de Fort Augustus ou The Boathouse, dans l'abbaye St-Benedict vieille de 300 ans (réservation au +44 (0) 1320 366 682).

**Marché :** À Fort Augustus : supermarché, nombreux commerces, restaurants, cafés, un boucher, et un Office du Tourisme (+44 (0) 1320 366 367).

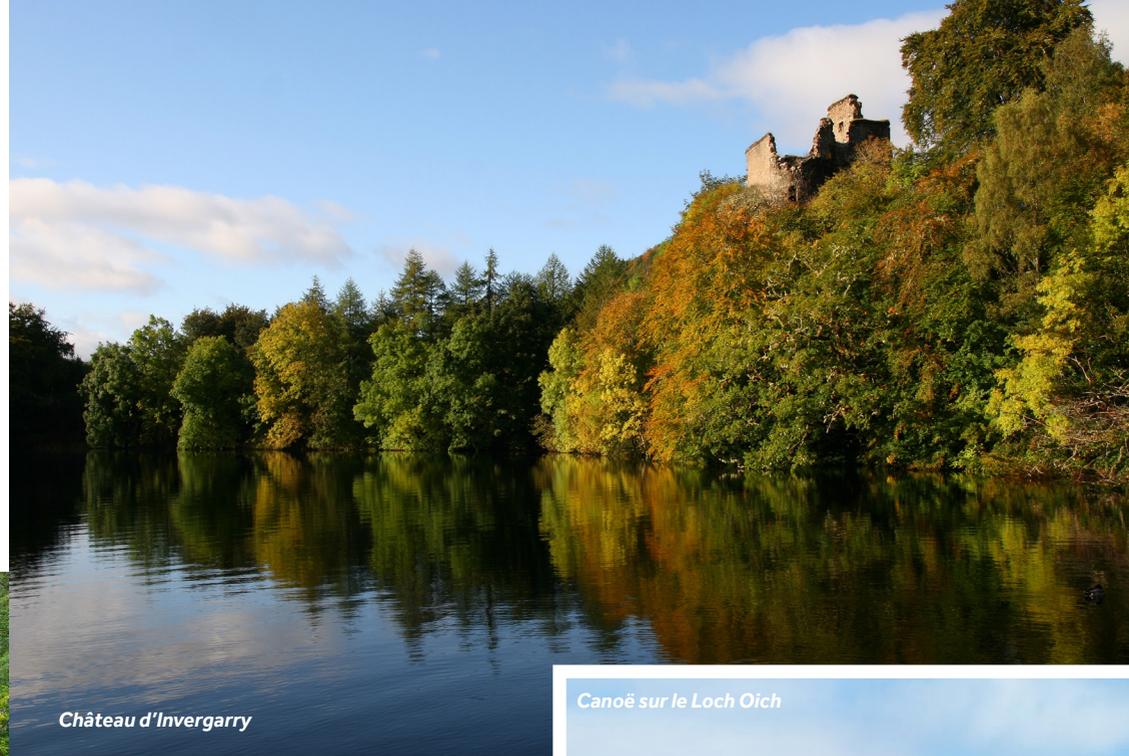
### ÉCLUSE DE KYTRA

C'est probablement l'une des plus belles écluses sur le canal et un endroit parfaitement tranquille pour s'amarrer pour la nuit et profiter des environs.



Pont Thomas Telford, Invermoriston

Canal Calédonien à Fort Augustus



Château d'Invergarry

## LOCH OICH & INVERGARRY

Le plus beau et l'un des lochs les mieux protégés d'Écosse. À son extrémité sud, le Great Glen Water Park (+44 (0) 1809 501 459) possède un restaurant, un sauna, une aire de jeux pour enfants. Vous trouverez également Active Highs, une entreprise qui propose des sorties en plein air sur la rivière Garry pour faire du canoë, du rafting, du canyoning, et pour les familles avec de jeunes enfants, un safari en rafting.

Situé au pied de Glengarry, Invergarry est une destination appréciée des marcheurs. Dans le domaine du Château-Hôtel de Glengarry, vous apercevrez les ruines du château d'Invergarry, autrefois siège du Clan MacDonnell, qui offre un beau panorama sur le Loch Oich. Nous vous recommandons de manger ou de prendre le thé dans cet hôtel.

Canoë sur le Loch Oich



Rafting avec Great Glen Water Park



**Restaurant recommandé :** Glengarry Castle Hotel, à 5 min à pied de l'amarrage à côté des ruines du château d'Invergarry (réservation à l'avance conseillée +44 (0) 1809 501 254).

**Marché :** Sur la rive ouest du lac, prenez la jetée par laquelle vous accéderez au chemin menant au magasin The Well of the Seven Heads. Il y a aussi une petite épicerie dans la station essence derrière l'hôtel.



Laggan



Laggan

## LAGGAN

Il y a plusieurs chemins de promenade au départ de Laggan et de l'hôtel Great Glen (1,4km). Great Glen Adventures propose des promenades guidées, des sorties escalade et des descentes en rappel. Contactez Liz au +44 (0) 1809 501430.

**Restaurant recommandé :** The Eagle Barge Inn, à côté des écluses de Laggan. Le seul pub flottant du Canal Calédonien qui a été aménagé dans un bateau hollandais (réservation à l'avance +44 (0) 7789 858 567).

## LOCH LOCKY

C'est le troisième lac le plus profond d'Écosse et un excellent spot pour la pêche à la truite sauvage, à la truite arc-en-ciel et au brochet. Essayez de repérer les cerfs sur les rives et les nids de balbuzard pêcheur (rapace) à Achnacarry (extrémité sud). Gardez vos yeux ouverts pour repérer Lizzie, le monstre du Loch Lochy qui est censé vivre dans ces eaux !

## GAIRLOCHY

Faites escale à Gairloch pour visiter le musée Clan Cameron à Achnacarry - un ancien centre de formation pour Commandos pendant la Seconde Guerre mondiale. Traversez le pont, prenez à droite et après 3km tournez à gauche après l'entrée. Le musée est 400m plus loin, installé dans un vieux chalet. De l'autre côté du canal, à environ 5km en montée, se trouve le Mémorial du Commando, trois hommes en bronze en habit militaire regardant en direction du Great Glen.

**Restaurant recommandé :** The Old Pines, à 3,5km au sud-est le long de la B8004. Ils proposent également un service de livraison.

## BANAVIE

L'échelle d'écluse de Neptune, pensée par Thomas Telford, comprend huit écluses et nécessite 1h30 pour parcourir un dénivelé de 20m. Vous ne pouvez pas aller plus au sud après celles-ci donc nous vous conseillons de ne pas les franchir. C'est la plus grande échelle d'écluses du Royaume-Uni. Vous y trouverez beaucoup d'amarrages à l'ombre du mont Ben Nevis. Les fans d'Harry Potter adoreront le train à vapeur Jacobite, célèbre depuis qu'il a servi au passage du Poudlard Express dans les films de la saga, qui va de Fort William à Mallaig, traversant un paysage à couper le souffle sur 135km. Il est recommandé de réserver bien à l'avance (plus d'informations sur [www.westcoastrailways.co.uk](http://www.westcoastrailways.co.uk)).

**Restaurant recommandé :** The Moorings Hotel, à côté de l'écluse.

**Commodités :** supermarché, commerces, boucherie, plusieurs restaurants et cafés.



Échelle d'écluses de Neptune, Banavie



La légendaire voie ferrée reliant Banavie à Mallaig



## FORT WILLIAM

À seulement 10 min de bus de Banavie se trouve Fort William (bus toutes les 15 min). Renommé comme la capitale en plein air du Royaume-Uni, la ville offre toutes les activités dont vous pourriez rêver, en commençant par la plus haute montagne au Royaume-Uni : le Ben Nevis. Si faire l'ascension de ce mont n'est pas dans vos cordes (recommandé pour les marcheurs aguerris avec des vêtements appropriés), montez à bord du téléphérique près de Aonach Mor, la 8ème montagne la plus haute de Grande-Bretagne, qui vous emmènera au sommet en moins de 15 min. De là, vous aurez une vue imprenable sur Ben Nevis, le Great Glen et les Highlands écossais. Les exploitants du téléphérique, le Nevis Range, offrent également de nombreuses autres activités, dont un parcours suspendu, un toboggan « Zoom Trax » de 40 m, du parapente, des promenades en forêt et du VTT - pour n'en citer que quelques-unes. De retour en ville, le Centre Nevis (+ 44 (0) 1397 700 707) dispose d'une aire de jeux pour enfants, d'un bowling et d'un karting. Le Musée West Highland vous permettra d'en apprendre plus sur cette fascinante région. Achetez en beauté votre voyage en Écosse par une visite guidée et une dégustation de whiskey à la distillerie Ben Nevis.

### Restaurant recommandé :

The Grog and Gruel, High Street.

**Commodités :** Vous trouverez tout ce dont vous avez besoin à Fort William : supermarchés, boulangerie, commerces, restaurants, cafés.



Téléphérique de Ben Nevis



## ÉCLUSES ET PONTS MOBILES

Toutes les écluses (et les ponts mobiles) sur le Canal Calédonien sont automatiques et manœuvrées par un éclusier. Ne faites pas descendre un membre d'équipage avant l'écluse, restez tous à bord. Une fois dans l'écluse, passez vos amarres autour des bollards (ne faites jamais de nœud), et faites coulisser les cordes pour stabiliser le bateau pendant l'éclusage. Les écluses sur le Canal Calédonien sont grandes et peuvent accueillir plusieurs bateaux à la fois. Ne vous approchez pas trop près de la porte de l'écluse face à vous car les remous sont importants. Lors du passage des cinq écluses successives de Fort Augustus, marchez le long du quai et tirez votre bateau avec les amarres pour le faire avancer. Veuillez consulter le Manuel du Bateau et de Navigation pour plus d'informations sur le fonctionnement et le passage des écluses.

## HORAIRES D'OUVERTURE DES ÉCLUSES :

Les écluses et les ponts mobiles sont ouverts tous les jours de la semaine aux heures suivantes :

Du 28 mars au 29 mai	8h30 - 17h30
Du 30 mai au 4 septembre	8h - 18h
Du 5 septembre au 6 novembre	8h30 - 5h30

## AMARRAGES

Les berges le long du Canal Calédonien sont rocheuses, donc ne vous en approchez pas trop. Amarrez-vous uniquement aux pontons indiqués - veuillez consulter votre carte de navigation pour connaître les emplacements exacts. Les pontons privés sont clairement signalés. Il est interdit de s'amarrer aux pontons qui se situent avant et après chaque écluse (sauf si vous attendez pour franchir l'écluse). Les amarrages sont gratuits le long du Canal Calédonien, sauf dans la baie d'Urquhart (pour Drummnadrochit). Des branchements électriques sont disponibles à certains endroits, moyennant un supplément de £ 3 - £ 4 par nuit. Veuillez consulter votre carte navigation pour repérer les amarrages qui disposent d'équipements tels que les douches et les sanitaires (gratuits), ainsi que les branchements électriques.

## EAU

Vous aurez besoin de remplir votre réservoir d'eau deux ou trois fois au cours de la semaine. La plupart des amarrages disposent d'une borne d'eau que vous pouvez utiliser gratuitement. Veuillez consulter votre carte de navigation pour connaître les emplacements exacts.



Rejoignez-nous  
sur Facebook



Partagez vos photos  
sur Instagram



Retrouvez-nous  
sur YouTube

# #loveleboat

**Avertissement :** Le contenu de ce guide est présumé exact au moment de son impression. Cependant, les horaires d'ouverture et tarifs sont susceptibles d'être modifiés. Les attractions, restaurants, écluses, ou même des tronçons des voies navigables pourraient être fermés sans préavis. Le Boat vous recommande chaleureusement les activités et restaurants mentionnés dans le guide mais nous tenons à vous assurer que ces établissements ne sont en aucun cas gérés ou exploités par Le Boat et, en tant que tel, nous ne pouvons garantir la qualité des services fournis. Si une information incorrecte figure dans le guide, n'hésitez pas à nous en faire part par email à l'adresse [guides@leboat.com](mailto:guides@leboat.com) afin que nous corrigions les éditions futures.

**Credits photos :** Telford Bridge, Invermoriston: By Jamesfcarter (Own work) [GFDL (<http://www.gnu.org/copyleft/fdl.html>) or CC BY-SA 3.0 (<http://creativecommons.org/licenses/by-sa/3.0/>)], via Wikimedia Commons | Neptune's Staircase, Banavie: By Klaus with K - Own work, CC BY-SA 3.0, <https://commons.wikimedia.org/w/index.php?curid=9877062>